

FOOD TAIPEI 2018 (台湾) 出品事業者募集

浜松市農林水産物・食品輸出促進委員会は、農林水産物・食品の海外販路開拓を支援するとともに、世界に向けて「浜松」をPRすることを目的に、台湾における食品の最大級の見本市「FOOD TAIPEI 2018 (台湾)」へ浜松市農林水産物・食品輸出促進委員会ブースの出展を予定します。

つきましては、本市の農林水産業者及び食品関連事業者等（製造、卸売、小売業等）を対象として、台湾をはじめとする世界市場への自社商品の販路開拓を目指す出品事業者の募集を行います。

出品のポイント



- ✓ 台湾における食品分野で最大級の国際見本市
- ✓ 日本の農林水産物及び加工食品の輸出相手国第3位である台湾で開催
- ✓ 台湾を中心とした各国から6万人が来場
- ✓ 日本ブランドを统一的にPRし、多くのバイヤーが立ち寄る「ジェトロ・ジャパンパビリオン」へ出展
- ✓ 単独出品と比較し、出品費用を低く抑えることが可能
- ✓ 浜松市農林水産物・食品輸出促進委員会による出品サポート（申込からブース設営まで支援、通訳派遣等）

1 募集事業者数	6事業者程度（ジェトロとの調整により、募集事業者数は変更の可能性があります。）
2 対 象	浜松市内に主たる事業所を有する中小企業、浜松市内の農林水産物を生産する団体・個人
3 出品事業者負担金	5万円（出展料、基本装飾費、PRチラシ作成費、ブース共通通訳費を含む）
4 申 込 期 限	平成30年2月9日（金）17時必着
5 申 込 方 法	「出品事業者募集要項」で条件等の詳細を確認し、申込書を提出
6 申 込 ・ 問 合 せ	浜松市農林水産物・食品輸出促進委員会 （事務局：浜松市 産業部 農業水産課 農業政策グループ 担当：前野・小粥） 〒430-8652 浜松市中区元城町103-2 浜松市役所 本館6階 TEL：053-457-2334 FAX：053-457-2214 E-mail：nousui@city.hamamatsu.shizuoka.jp

「FOOD TAIPEI 2018(台湾)」概要

1 名 称	FOOD TAIPEI 2018 (台湾)
2 会 期	2018年6月27日（水）～30日（土）＜4日間＞※最終日は一般公開日
3 開 催 地	台湾 会場：台北南港展示センター ホール1（予定）（台北市南港區經易二路1號）
4 開催規模	出展社数1,717社、来場者数61,803人【2017年実績】
5 出 品 物	台湾で販売可能な日本産の生鮮品、日本産原料を使用した加工品及び日本国内で生産された他国産原料を使用した加工品

FOOD TAIPEI 2018 (台灣)

出品事業者募集要項



浜松市

産業部 農業水産課

産業振興課

1 目的

人口減少等による国内需要の低迷の影響を大きく受ける農林水産事業者や食品関連企業（製造、卸売、小売業）等に対して、国際見本市への出品機会を提供し、海外販路開拓による事業拡大を支援する。

具体的には、日本からの農林水産・食品輸出（金額ベース）が世界第3位であり、近年、日本食の輸出市場として注目を浴びている「台湾」における食品分野最大級の国際見本市である「FOOD TAIPEI2018（台湾）」に浜松市農林水産物・食品輸出促進委員会（以下、本市委員会という）ブースを設けて出展する。

これにより、市内事業者の事業拡大による「浜松市の製品の販路拡大」並びに「地域経済の活性化」を目指す。

2 見本市概要

見本市名	FOOD TAIPEI 2018（台湾）
会期	2018年6月27日（水）～30日（土）＜4日間＞ ※最終日は一般公開日 ※参考行程 25日移動日、26日準備、30日撤収、7月1日移動日
開催地	台湾
開場	台北南港展示センター ホール1（予定）（台北市南港區經易二路1號）
主催	中華民國對外貿易發展協會（TAITRA）
出品物	農林水産物・食品
出品者数	出展社数 1,717社、来場者数 61,803人【2017実績】

3 浜松市農林水産物・食品輸出促進委員会出展ブース概要

（1）設置場所

FOOD TAIPEI 2018（台湾）において、日本貿易振興機構（ジェトロ）が南港第1展示ホールに設置するジャパンパビリオン内に設置予定

（2）出展期間

2018年6月27日（水）～30日（土）の4日間

（3）出展規模

3小間（6事業者）程度

※1小間を2事業者で共有（1小間9㎡：間口3m×奥行3m）

※ジェトロとの調整により、募集事業者数は変更の可能性があります。

4 募集内容

（1）募集事業者数

6事業者程度

※ジェトロとの調整により、募集事業者数は変更の可能性があります。

※書類選考により参加事業者を決定します。

※参加の正式決定は、ジェトロによる選考、市議会における予算の議決後となります。（3月中旬以降）

【参考】H29ジェトロ・ジャパンパビリオン募集数：46小間程度

（2）対象

浜松市内に主たる事業所を有する中小企業、浜松市内の農林水産物を生産する団体・個人

（3）条件

以下の全ての要件を満たすこと

- ① 出品物は台湾へ輸出可能なものであること
- ② 市税を滞納していないこと
- ③ 給与所得者を雇用している場合、市民税・県民税特別徴収義務者の指定を受けていること
- ④ 海外販路拡大のため、海外企業との出品物の商取引を目的とした商談が主な参加理由であること（自社等の広報や市場調査のみを目的とした参加は不可）
- ⑤ 会期中、自社スペースに出品物の説明・商談ができるアattend人員を配置すること
- ⑥ 本市委員会に参加すること

【中小企業の定義】

中小企業基本法（昭和 38 年法律第 154 号）第 2 条に規定する中小企業者

業種	資本金	従業員数
製造業・建設業・運送業・その他業種	3 億円以下	300 人以下
卸売業	1 億円以下	100 人以下
サービス業	5 千万円以下	100 人以下
小売業	5 千万円以下	50 人以下

（４）出品事業者負担金

5 万円

出品事業者負担金に含まれるもの
<p>【ジェットロ・ジャパンパビリオン、本市委員会による共通仕様等】 いずれも、ジェットロからの募集内容により変更の可能性があることをご了承ください。</p> <ol style="list-style-type: none"> ① ブーススペース代（ジェットロ仕様による） <ul style="list-style-type: none"> ・ 1 小間（9 m²：間口 3m×奥行 3m）を 2 者にて共有使用（1 者分は：間口 1.5m×奥行 3m） ② 基本装飾（ジェットロ仕様による） <ul style="list-style-type: none"> ・ ジェットロ・ジャパンパビリオン統一デザインによる出展スペースの基本装飾 ③ 備品（ジェットロ仕様による） <ul style="list-style-type: none"> ・ 社名表示板、スポットライト、コンセント（500w1 個、上限あり）、ゴミ箱、展示台、商談テーブルセット（机 1、イス 3：2 者で共有）（備品は予算の範囲内にて対応いたします。） ④ 広報（ジェットロ仕様による） <ul style="list-style-type: none"> ・ 出品者カタログへの掲載 ⑤ 通訳（本市委員会仕様による） <ul style="list-style-type: none"> ・ 1 小間（2 者）に 1 名配置予定（日本語、中国語） ⑥ 共通チラシ作成（本市委員会仕様） <ul style="list-style-type: none"> ・ 浜松市のロゴ等を用いた共通デザインによるもの

（５）出品事業者の負担

上記「出品事業者負担金に含まれるもの」以外の経費

出品事業者が負担するもの（例示）
<ol style="list-style-type: none"> ① 渡航費・滞在費 <ul style="list-style-type: none"> ・ 自社ブースのアattend人員の渡航費及び滞在費（宿泊費・現地交通費） ② 国内輸送費・国際輸送費 <ul style="list-style-type: none"> ・ 自社から見本市会場までの往復輸送費 ③ 出品物に掛かる関税、消費税及び輸送保険料等 ④ 上限を超える電力を使用する場合の電気料とコンセント設置等にかかる費用 ⑤ 製品パンフレットの作成など出展企業が個別に必要とする経費 ⑥ 保険 <ul style="list-style-type: none"> ・ 見本市会場内の事故等に係る損害保険等（付保内容は出展規約による） ⑦ 商品サンプル、試食品、試食品提供に関する消耗品ほか

5 留意事項

- ブースの装飾・配置、チラシの作成については、ジェトロの統一仕様又は本市委員会での協議により決定しますので、出展者の意向に沿うことができない場合があります。
- 主催者等との連絡調整は本市委員会事務局を通じて行います。（一部、各事業者から直接申込が必要な事項があります。）
- 外国為替及び外国貿易法、その他国内外法令等に定めのある展示物の出品については、出展者の責任において事前に許可等の取得をお願いします。
- 出品展示物及び展示資材の輸送は、別途ブース運営委員会で定める期日までに所定の場所に到着するように出展者の責任において手配をお願いします。
- 自社出展スペースの管理・運営は、出展者の責任において行うものとし、現地における盗難等の損害やトラブル等についての責任は負いかねますのでご了承ください。
- 出品申込後のキャンセルは原則できません。※特段の事情がありキャンセルする場合、出品事業者負担金は返金できません。
- 本事業での出展においては、浜松市（浜松地域イノベーション推進機構を含む）の他の助成制度を同時に活用することはできません。
- 商談の進捗や実績把握のため、出展後の市の聞き取り調査等に協力ください。
- 今後発表される「FOOD TAIPEI 2018（台湾）ジェトロ・ジャパンパビリオン出品案内書」及びジェトロが定める「海外見本市出品要綱」に記載されている事項を遵守ください。

6 出品申込

出品を希望する事業者は、下記提出書類を期日までに提出ください。

(1) 提出物

①出品事業者申込書

②出品物データシート

③添付書類

- ・ 会社概要（パンフレット可）
- ・ 出品物の製品パンフレット
- ・ 法人市民税の納税証明書の写し
- ・ 直近2期分の決算書類
- ・ 市民税・県民税特別徴収義務者指定通知書の写し ※給与所得者（従業員）を雇用する場合

(2) 申込期限

平成30年2月9日（金）17:00 必着

(3) 申込先

〒430-8652 浜松市中区元城町 103-2
浜松市農林水産物・食品輸出促進委員会
（事務局：浜松市 産業部 農業水産課 農業政策グループ 担当：前野、小粥）
TEL：053-457-2334
FAX：053-457-2214
E-mail：nousui@city.hamamatsu.shizuoka.jp

※本市での審査後、ジェトロへの申込企業に決定された事業者は、ジェトロ HP での出品申込手続きをお願いします。

7 出品事業者の決定

本市による審査を行ったうえで、平成30年2月上旬までに「ジェットロへの申込出品事業者」を決定します。その後、ジャパンパビリオン設置者であるジェットロへ各事業者が正式申込を行い、ジェットロの選考に通過したものを「出品事業者」として正式決定します。

なお、出品事業者の決定については、申込企業に対して書面により通知するほか、必要に応じて本市ホームページや報道発表により公表することがあります。

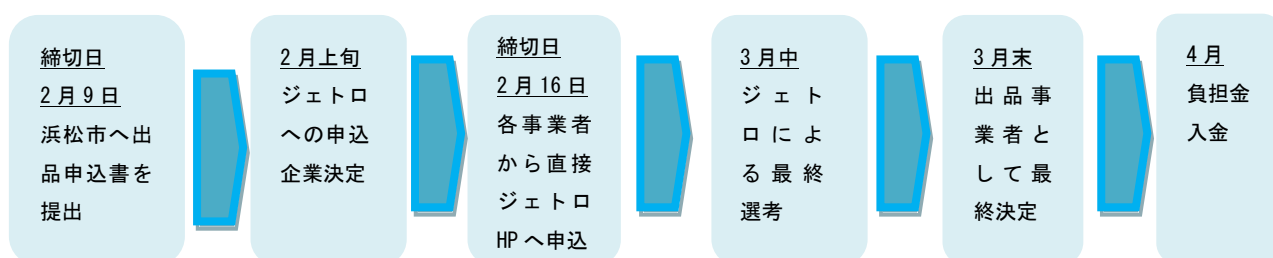
※本市による審査で不採択となった場合

→単独でのジェットロ・ジャパンパビリオンへの出品申込が可能です。（申込期限が迫っているため至急対応が必要となります。）

※ジェットロでの審査で不採択となった場合

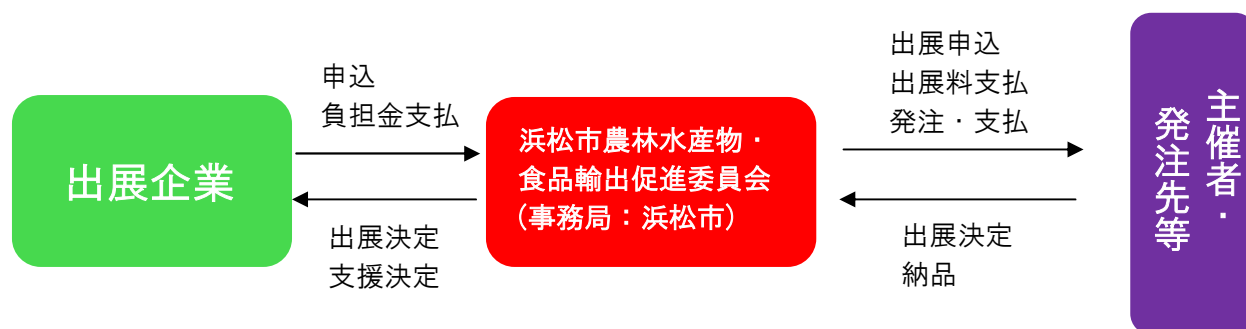
→出品はできません。

8 スケジュール



※本市委員会選考・ジェットロ選考を通過し、正式に出品事業者として決定した事業者様は、本市委員会において開催する部会への参加をお願いします。出展までに3回程度開催を予定します。初回は最終的な出品事業者決定後の4月頃を予定します。

9 出展スキーム



10 出品のポイント

(1) 台湾における食品見本市で最大の国際総合見本市

✓ 世界各国から1,700社が出展、6万人が来場（2017実績）

(2) 日本の農産物及び加工食品の輸出相手国第3位である台湾で開催

✓ 日本からの農林水産・食品輸出（金額ベース）が世界3位であり、近年、日本食の輸出先市場として注目を浴びている「台湾」における最大級の見本市である「FOOD TAIPEI 2018（台湾）」に出展

- (3) 日本ブランドを统一的に PR し、多くのバイヤーが立ち寄る「ジェトロ・ジャパンパビリオン」へ出展
- ✓ 日本貿易振興機構（ジェトロ）は FOOD TAIPEI 2018（台湾）に「ジャパンパビリオン」を設置することにより、日本の農林水産物・食品等の魅力を国際的にアピールするとともに、台湾市場への新規参入・販路拡大を目指す企業等を支援することで、台湾更にはアジア全体への輸出拡大を目指します。浜松市では、このジェトロ・ジャパンパビリオンへ出展を予定します。
- (4) 単独出品と比較し、費用を低く抑えることが可能
- ✓ 统一的なブース装飾費、広報費、出品料の一部は、浜松市（輸出委員会）が負担
 - ✓ 1 小間（2 者）に 1 名の通訳を配置
 - ✓ 現地語に翻訳した商品紹介チラシを作成
- (5) 本市委員会による出展サポート
- ✓ 主催者との調整等、出展に関する細かな事務負担軽減
 - ✓ 各出展者の共通課題を勉強会等で解決
- (6) FOOD TAIPEI 2017（台湾）の様子



1 1 問合せ先

〒430-8652 浜松市中区元城町 103-2 浜松市役所 本館 6 階（北側）

浜松市農林水産物・食品輸出促進委員会

（事務局：浜松市 産業部 農業水産課 農業政策グループ（担当：前野・小粥））

TEL：053-457-2334 FAX：053-457-2214 E-mail：nousui@city.hamamatsu.shizuoka.jp